



ISSN 1640-2683

WIEŚCI SYCYNY

Nr 43–46, listopad 2010 r. STOWARZYSZENIE OŚWIATOWE SYCYNA

Teraz Sycyna!

Dziękuję wszystkim członkom naszego Stowarzyszenia i wspierającym nas Przyjaciół w samorządach i urzędach, przedsiębiorstwach i organizacjach za wspólne 10 lat naprawdę mozolnej pracy. Nasza gromada to ponad sześćdziesiąt osób. Nasza lokalna gazeta dlatego przedstawia bilans – remanent tego co zrobiliśmy. Każdy jednowierszowy zapis to ogrom włożonej pracy. Rezultaty przerosły nasze marzenia.

Sycyna jest dzisiaj znana głównie z intelektualnego wysiłku, nie tylko z miejsca urodzin Jana Kochanowskiego. Dostęp do 80 komputerów w powiecie. To u nas powstało 50 tytułów książek o naszej ziemi. To my przetarliśmy w zwoleńskim, a nawet dalej drogę do europejskich projektów na wsi. W sposób zorganizowany w ramach tych projektów prawie 150 osób wyjechało najczęściej po raz pierwszy za granicę na studyjny pobyt (warsztaty i szkolenia).

Byliśmy cierpliwi, wspomagaliśmy projekty modernizacji Muzeum Jana Kochanowskiego. Z szacunkiem odnosimy się do projektów księdza Bernarda Kasprzyckiego w Zwoleniu. Ustapiliśmy miejsca w kolejności modernizacji Jasińca Soleckiego i Strykowic. **Ale teraz Sycyna. Teraz Inwestycje.**

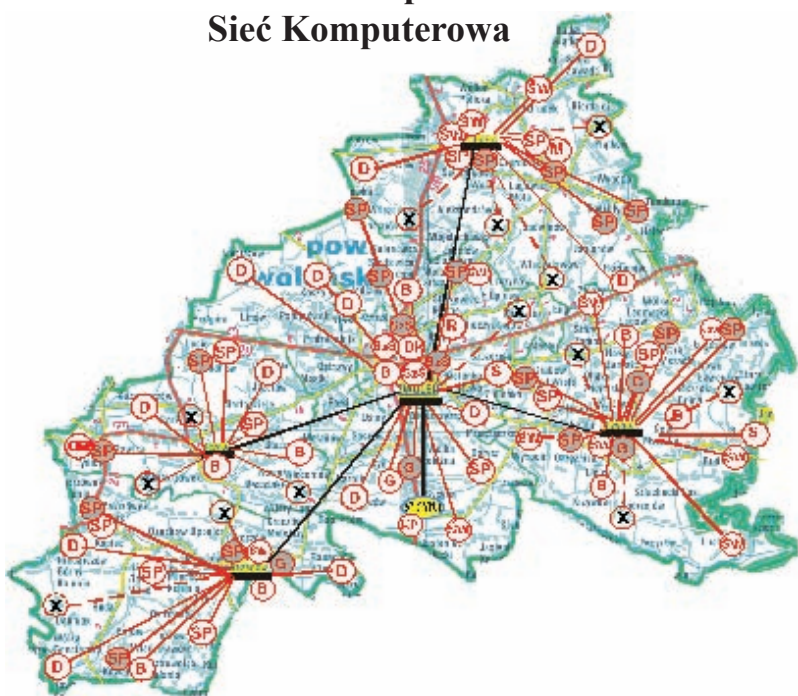
Nie trzeba poklepywać nas po plecach, będziemy pracować dalej. Ale teraz to są zadania dla gminy i powiatu. Chcę zapewnić, że nie będzie nowym włodarzem z nami lekko.

Po uporządkowaniu spraw własnościowych pora na ciężką pracę, aby Sycyna zabłysła nowym blaskiem jako gniazdo ojczyste Jana Kochanowskiego: ekspozycją zabytków, jako centrum edukacyjne i turystyczne. Teraz żądamy: pełnej realizacji projektu odnowy wsi: park i otoczenie stawów, fontanna, następnie chodnik przez Sycynę Północną do kapliczki, amfiteatr nad stawem, ścieżka dydaktyczna, tablice przy pomniku i na parkingu przed kapliczką i najtrudniejsze – odbudowa młyna i wiaty, usytuowanie rzeźb Kochanowskich. Myśliwym proponuję odbudowę drogi brukowej do stawów. Niezbędne jest stworzenie warunków technicznych i sanitarnych do przyjęcia ruchu turystów. Są przykłady dobrych rozwiązań, niech więc powstanie spójny gminny, powiatowy i wojewódzki program poparty umową. Wsparcie lokalnego LEADERA, możliwości Regionalnego Programu Mazowsza i programów ochrony zabytków stwarzają taką szansę.

Damy radę. Życzę radości ze wspólnej pracy.

Henryk Bednarczyk

eSYCYNA – Społeczna Sieć Komputerowa



Od 2000 r. budowaliśmy lokalną sieć komputerową ogólnodostępną dla dzieci, młodzieży i dorosłych w powiecie zwoleńskim – eSycyna.

Ponad 80 komputerów zainstalowano w szkołach, bibliotekach, ośrodkach kultury, świetlicach, klubach pracy, remizach strażackich, domach parafialnych, sklepach i domach rolników w 44 miejscowościach tworzących ePunkty. Po zajęciach szkolnych przed naszymi komputerami w sieci internetowej Skype pracuje, bawi się i rozmawia 200–500 osób dziennie, głównie młodzieży. Sieć ułatwiła realizację ponad 10 projektów. Wydaje się, że nasze komputery wpłynęły na wyższe umiejętności informatyczne w powiecie zwoleńskim, stąd nasza determinacja zabieganiu o projekt eInclusion.

Nasz LEADER 2010



Rok 2010 to pierwszy rok realizacji już trzeciego największego projektu naszego zwoleńskiego LEADERA. W artykule przedstawimy: rys historyczny, informacje o zebraniu sprawozdawczo-wyborczym **Stowarzyszenia Dziezictwo i Rozwój** oraz zrealizowane i zapowiadane zadania/projekty.

cd na stronie 7

W Internecie – www.sycyna.ppp.pl



Stowarzyszenie Oświatowe SYCYNA



Sycyna - gniazdo ojczyste Jana Kochanowskiego
Szkoly im. Jana Kochanowskiego
Pracownia Badań i Doradztwa
Konferencje Naukowe
Biblioteka Sycyńska
monograficzna seria wydawnicza
Seminarium Doktoranckie
Projekty Europejskie
LEADER+
COST A23
@ktywna Wiesz
- Praca dla Aktywnych.
Oferta uczestnictwa i zatrudnienia
Integracja lokalna
e-aktywizacja.
Oferta uczestnictwa i zatrudnienia
Edukacja międzypokoleniowa
Wszelchnia Oświatowa
Kursy
eSycyna, GCI, Sieć Komputerowa
Wakacje Z Komputerem
Wiejski Ośrodek Wspierania
Aktywności Społecznej
Wieści Sycyny - gazeta lokalna
Fundusz stypendialny
Działalność kulturalna
Dni Sycyny
Chór Sycyna
Pisz o nas
Odwiedzili Sycynę
Archiwum wiadomości
Galeria
Zamówienia na książki

Kronika | O Stowarzyszeniu | Misja | Statut | Zarząd Stowarzyszenia

Od 2003 roku pod adresem www.sycyna.ppp.pl funkcjonuje strona internetowa S.O. SYCYNA. Zawiera ona informacje o najważniejszych wydarzeniach Stowarzyszenia, projektach, wydarzeniach społeczno-kulturalnych, uzupełnione o barwne fotografie z życia społecznego Sycyny.

Wśród prawie 1 000 odwiedzin miesięcznie jest aż 400 stałych gości. To dobry wynik, chociaż wydaje się, że mało jest wśród odwiedzających stronę mieszkańców Sycyny i okolic.

Dziękuję Panie Starosto

Trzy kadencje w powiecie zwoleńskim starosty Jerzego Kosińskiego to bardzo dobry czas dla powiatu. Dziękuję za rozwagę, umiejętność dogadywania się i zgodę. Powiat jest lepszy i bogatszy.

Emerytura, Panie Starosto, daje szansę pracować jeszcze więcej.

Zdrowia i pomyślności

Henryk Bednarczyk

Przeciwdziałanie wykluczeniu cyfrowemu (eInclusion) w powiecie zwoleńskim

W Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji podpisano umowę na projekt, którego liderem jest **Starostwo Powiatowe** w Zwoleniu. Z realizacji projektu wycofały się gminy Kazanów, Policzna, Przyłęk, Tczów, powodując ogromne perturbacje.

Na placu boju pozostało Starostwo Powiatowe, gmina Zwolen i Stowarzyszenie Oświatowe Sycyna, w ten sposób komputery, laptopy trafiają głównie do gminy Zwolen. Celem projektu jest przeciwdziałanie wykluczeniu cyfrowemu dzięki wsparciu 180 gospodarstw domowych poprzez wyposażenie w komputery, opłatę dostępu do Internetu i zapewnieniu szkoleń.

Rekrutację gospodarstw z niepełnosprawnymi będzie prowadziło Starostwo Powiatowe na terenie powiatu zwoleńskiego, a gospodarstw domowych z uczniami gimnazjów z terenu gminy Zwolen – Urząd Gminy.

Stowarzyszenie Oświatowe Sycyna będzie prowadzić grupę uzdolnionej młodzieży – „Talenty” oraz szkolenia dla wszystkich.

X lat S.O. SYCYNA 2000–2010

XI Dni Sycyny

Dni Sycyny to impreza w ramach obchodów Dni Jana Kochanowskiego, podczas których m.in. organizowany jest bieg przełajowy *Wokół gniazda ojczystego Jana Kochanowskiego* oraz wręczane są stypendia ufundowane przez Stowarzyszenie Oświatowe SYCYNA.



Do tej pory część artystyczną imprez uatrakcyjniały m.in. takie zespoły, jak: *Iskierki* (grupa dziecięca PSP Sycyna), *SOBÓTKA* z Czarnolasu, *Chór SYCYNA*, *Tatra Roma* (zespół cygański), *Bayer Full*, *The Crunch* (zespół rockowy), *ADHDub* (zespół reggae), *Reproduktor* (zespół blues-rockowy), *Campi*, *Zdobywcy Pewnych Oskarów*, *Roxy*, *EYAA*, *Gipsy Girls*, *Lunatic*, *Samokhin Band*, *Juri Tokar*, kabarety *Pirania*, *Masztalscy*.



Zespół reggae ADHDub z Kielc

Biegi przełajowe

Od 1999 roku podczas Dni Sycyny organizowany jest bieg przełajowy *Wokół gniazda ojczystego Jana Kochanowskiego*. Za pierwsze trzy miejsca uczestnicy otrzymują dyplomy i nagrody ufundowane przez Stowarzyszenie Oświatowe SYCYNA i Starostwo Powiatowe w Zwoleniu. Za kolejne dwa miejsca wręczane są pamiątkowe nagrody. Dla najstarszego uczestnika biegów przewidziana jest Nagroda Specjalna im. Jana Bednarczyka oraz dyplom.



Zespołowi przygotowującym biegi przewodzi od wielu lat Włodzimierz Kabus wspierany przez Grzegorza Stawarza i Andrzeja Bednarczyka z Sycyny.

Klasyfikacja końcowa XI biegu przełajowego (2010 r.)

Kobiety – KATEGORIA I (1998–1999): Bodzioch Angelika (PSP Sycyna), Baczowska Aleksandra (PSP Zwolen), Ogonowska Karolina (PSP Sycyna), Stepień Weronika (PSP Babin), Koziel Ewelina (PSP Sycyna), Rzepkowska Dominika (PSP Zwolen). **KATEGORIA II (1996–1997):** Jasik Aleksandra (PG Przyłek), Oko Monika (PSP Zwolen), Wielechowska Faustyna (PSP Sycyna), Grzybowska Karolina (PG Zwolen), Wielechowska Kaludia (PG Sydól), Bednarczyk Iwona (PG Sydól). **KATEGORIA III (1993–1995):** Jaworska Agata (PG Zwolen), Samuś Ewa (PG Przyłek), Jaworska Wioleta (PG Zwolen), Kaczmarczyk Patrycja (ZSRT Zwolen), Kupis Katarzyna (PG Sydól), Kot Paulina (PG Sydól). **KATEGORIA IV (1992 i starsze):** Otachel Sylwia (ZSRT Zwolen), Dziuba Justyna (Gimnazjum dla dorosłych Zwolen), Przybyś Kazimiera (Zwolen), Kisio Paulina (ZSRT Zwolen), Luczyńska Patrycja (ZSRT Zwolen), Pawelec Lucyna (ZSRT Zwolen).

Mężczyźni – KATEGORIA I (1998–1999): Baran Bartosz (PSP Zwolen), Rogala Sebastian (PSP Zwolen), Gawryjolek Jakub (PSP Mszadla Stara), Bernat Michał (PSP Zwolen), Łapczyński Arkadiusz (PSP Mszadla Stara), Paczka Mateusz (PSP Mszadla Stara). **KATEGORIA II (1996–1997):** Gorzelewski Dawid (PG Zwolen), Olender Kamil (PG Przyłek), Wnuk Adrian (PSP Garbatka Letnisko), Dąbrowski Mikołaj (PSP Zwolen), Pyrgiel Marcin (PSP Sycyna), Fijałkowski Marcin (PSP Babin). **KATEGORIA III (1993–1995):** Oleś Arkadiusz (PG Sydól), Grzegorezyk Michał (ZSRT Zwolen), Ogonowski Mateusz (PG Sydól), Szulik Dominik (PG Sydól), Wolszczak Mateusz (PG Strykowiec Górne), Szewczyk Artur (PG Strykowiec Górne). **KATEGORIA IV (1992 i starsi):** Bednarczyk Grzegorz (LO Zwolen), Walasek Łukasz (Mszadla Nowa), Rozwałko Damian (Technikum Drzewne Garbatka), Gosiewski Damian (ZSRT Zwolen), Szewczyk Sylwester (Zielonka), Bednarczyk Dawid (ZSRT Zwolen).

73 stypendia oświatowe S.O. SYCYNA

Od 2000 roku przyznawane są coroczne stypendia oświatowe 5–7 wyróżniającym się uczniom, studentom, również dorosłym, będącym często w trudnej sytuacji materialnej na wniosek nauczycieli, dyrektorów szkół, organizacji społecznych. Stypendium wynosi 1 000 zł i jest płacone w dwóch ratach. Ufundowano łącznie 73 stypendiów oświatowych.



Stypendia S.O. SYCYNA w roku 2010 otrzymali: Sebastian Kurant – uczeń PSP w Baryczy, Kamil Wróbel – uczeń PSP w Sycynie, Mateusz Bednarczyk – uczeń PG w Sydole, Hubert Cholewa – uczeń PSP w Brzezinkach Starych, Maksymilian Bieńkowski – uczeń PG w Ciepłowie.

17 konferencji naukowych w Sycynie

- *Od e-punktu do Europejskiego Internetowego Uniwersytetu Ludowego* (2010)
- *@ktywna Wieś – Praca dla Aktywnych* (2010);
- *Lokalnie, mądrze, aktywnie i z perspektywą* (2009);
- *Jakie projekty dla Sycyny?* (2009);
- *Ku pedagogicznemu mistrzostwu* (2008) M. Mendyk;
- *Technologie informatyczne w ochronie i popularyzacji dziedzictwa kulturowego* (2008);
- *Promowanie technologii cyfrowej wśród osób starszych* (2007);
- *Od Jana Kochanowskiego do Bolesława Leśmiana – inspiracje projektu Leader+* (2007);
- *Dziedzictwo kulturowe Jana Kochanowskiego, Jacka Malczewskiego, Bolesława Leśmiana w projektach europejskich* (2006);
- *Wartości humanistyczne twórczości Jana Kochanowskiego w praktyce edukacyjnej szkół* (2005);
- *Sycyna Jana Kochanowskiego* (2004);
- *Spoleczna sieć komputerowa – eSycyna – wrota powiatu zwolenieńskiego* (2003);
- *Innowacje w edukacji ekologicznej – Co się dzieje w gniazdach?* (2003);
- *Idee humanistyczne renesansu w integracji europejskiej* (Patronat: Senat RP – czerwiec 2002);
- *Ochrona i prezentacja zabytków Sycyny – miejsca urodzenia Jana Kochanowskiego* (czerwiec 2001 – Urząd Marszałkowski);
- *Problemy edukacji ustawicznej dorosłych na wsi* (2000 – „Edukacja Ustawiczna Dorosłych” nr 2);
- *Problemy małych szkół wiejskich* (KNP PAN 1999 – „Pedagogika Pracy” nr 35).

W konferencjach, głównie dla nauczycieli i organizacji pozarządowych, uczestniczą wybitni profesorowie Komitetu Nauk Pedagogicznych PAN.

Nasze wspólne 10 lat w Sycynie

2010

- wyjazdy studyjne: *Sewilla* (Hiszpania), *Werona* (Włochy), *Serres* (Grecja) GRUNDTVIG
- wrzesień – wydanie albumu *Nad Ilżanką i Zwolenką*
- 27.09 – *Od e-punktu do Europejskiego Internetowego Uniwersytetu Ludowego* – podsumowanie projektu *Integracja lokalna e-aktywizacja*
- Przeciwdziałanie wykluczeniu cyfrowemu **e-Inclusion** w powiecie zwoleńskim
- 13.06 – seminarium podsumowujące projekt *@ktywna Wieś – Praca dla Aktywnych*
- 13.06 – XI Dni Sycyny: *Iskierki, ADHDub, Juri Tokar, The Crunch, Roxy*
- 25.02 – Walne Sprawozdawcze Zebranie Członków S.O. SYCYNA

2009

- grudzień – *Rozmowy oblane sokiem pomarańczowym* Justyny Pyrgiel (poezje) DVV
- 18–22.11 – warsztaty EU *Gruntvig Edukacja Międzypokoleniowa* na Cyprze
- 12.11 – konferencja naukowa *Lokalnie, mądrze, aktywnie i z perspektywą DVV*
- 26.07 – spotkanie seniorów Sycyny
- 14.06 – konferencja *Jakie projekty dla Sycyny?*
- 14.06 – Dni Sycyny: *Iskierki, Sobótka, Eyaa, Tatra Roma, The Crunch, Roxy*
- 17.05 – konferencja *Ku pedagogicznemu mistrzostwu*
- 10.04 – walne sprawozdawczo-wyborcze zebranie członków Stowarzyszenia

2008 rok

- 15.06 – konferencja: *Technologie informatyczne w ochronie i popularyzacji dziedzictwa kulturowego*
- 15.06 – Dni Sycyny: *Iskierki, Sobótka, Samokhin Band, Gipsy Girls*, kabaret *Pirania*
- 29.03 – publikacja *Stoi Oset Kolo Drogi* Wandy Krawiec (LEADER)
- 27.03 – Walne sprawozdawczo-wyborcze zebranie członków S.O. SYCYNA
- 20.02 – publikacja *Wielcy w małych ojczyznach* (LEADER)

2007

- 23–27.10 – wizyta studyjna projektu LEADER+ we Włoszech
- 06.10 – *Wielgie inspiracje Malczewskiego, Dygasińskiego, Karczewskiego* seminarium, wystawa reprodukcji Jacka Malczewskiego, koncert (LEADER+)
- 12.09 – seminarium metodologiczne *Założenia metodologiczne wstępnego integracyjnego kształcenia informatycznego dorosłych* – projekt *MEVA*
- 30.07 – powołanie Zwoleńskiego Uniwersytetu III Wieku im. Jana Kochanowskiego. Rektor Marianna Mendyk
- 19.06 – Porozumienie szkół i instytucji im. Jana Kochanowskiego
- 17.06 – konferencja *Od Jana Kochanowskiego do Bolesława Leśmiana – inspiracje projektu LEADER+*
- 17.06 – Dni Sycyny: *Iskierki, Barbara Targosz-Drozdzińska, Elza i Cygańskie Gwiazdy*, kabaret *Masztalcy*, *Chór Sycyna*
- maj – 50 lat Biblioteki Publicznej w Sycynie
- 22.05 – wizyta studyjna: *Promowanie znajomości technologii cyfrowych wśród osób starszych zamieszkujących tereny wiejskie*. *DIBA* (Hiszpania), *NOVA DISTANCE* (Szwecja), *SCHULUNGSZENTRUM FOHNSDORF* (Austria)
- 29.04–04.05 – wyjazd szkoleniowy do Paryża
- 24.04 – zwyczajne walne zebranie S.O. SYCYNA

2006

- 27.11 – delegacja DVV – Michael Samlowski – wicedyrektor Instytutu Rozwoju Współpracy Międzynarodowej (DVV Niemcy) w Czarnolesie, Zwoleniu i Sycynie
- 18.06 – konferencja *Dziedzictwo kulturowe Jana Kochanowskiego, Jacka Malczewskiego, Bolesława Leśmiana w projektach europejskich*
- 18.06 – Dni Sycyny: *Bayer Full*
- 04.04 – **Walne Zebranie** Stowarzyszenia Oświatowego SYCYNA
- 31.01–16.02 – warsztaty programu LEADER+. Powołanie *Stowarzyszenia Dziedzictwo i Rozwój* w Zwoleniu

2005

- 19.06 – konferencja *Wartości humanistyczne twórczości Jana Kochanowskiego w praktyce edukacyjnej szkół*
- 19.06 – Dni Sycyny
- 19.04 – monografia Piotra Lesińskiego *Z Gardzienia na Wiejską*
- 15.03 – walne zebranie sprawozdawcze Stowarzyszenia Oświatowego SYCYNA
- 17.02 – Rada Naukowa senackiej edycji *Kochanowski mistrz mistrzów*

2004

- 14.10 – Marszałek Sejmu RP Józef Oleksy w Sycynie
- 01.10 – Wystawa *Jacek Malczewski w Radomiu* i prezentacja reprintsu A. Heydel
- 23.09 – wręczenie S.O. Sycyna nagrody za rozwój demokracji lokalnej FRDL
- 20.06 – Dni Sycyny. *Czapków, Fay Lady, Das, Gotardowie, Zespół Obrzędowy ze Strykowic Górnych*
- 15.03 – Walne sprawozdawczo-wyborcze zebranie S.O. SYCYNA
- 03.02 – powołanie Komitetu Wykonawczego Roku Jana Kochanowskiego

Redakcja: Henryk Bednarczyk, Monika Kaczmarek, Magdalena Skowrońska, Maria Gajowiak, Lidia Kępińska, Teresa Pluta, Grzegorz Stawarz, Michał Bogdański.
Wydawca: Stowarzyszenie Oświatowe SYCYNA – Sycyna 126a, 26-700 Zwolenie, tel./fax (048) 677-62-63 (ukazuje się od 2000 r., łącznie już 25 000 egz.).

2003

- 17.12 – powstanie Zespołu Krajobrazowo-Przyrodniczego Sycyna
- 01.12 – uroczyste otwarcie sieci eSycyna w powiecie zwoleńskim; seminarium
- listopad – otwarcie kolejnych ePunktów w gminach: Policzna, Przyłęk, Tczów
- październik – kolejne 17 komputerów w sieci eSycyna – dar Niemieckiego Związku Uniwersytetów Ludowych DVV
- lipiec–sierpień – wakacje z komputerem (codziennie 15–30 uczestników)
- lipiec – prezentacja projektu eSycyna społecznej sieci komputerowej
- 15.06 – Dni Sycyny: wystąpiły zespoły: *Reproduktor, Campi, zespoły młodzieżowe* z Rawicy, Tczowa, Chechłów, Wilczowoli, Łaguszowa, Zwolenia
- czerwiec – zakupy własne komputerów do sieci eSycyna
- czerwiec – uroczyste otwarcie *Domu Jana* – siedziby S.O. SYCYNA,
- 31.03 – walne zebranie S.O. SYCYNA
- 31.03 – otwarcie Gminnego Centrum Informacji w Sycynie
- 29.03 – prezentacja książek, Stowarzyszenie w WSP ZNP Warszawa
- 17.04 – wizytacja władz samorządowych i rządowych: obchody rocznic Jana Kochanowskiego w latach 2004–2005
- lutym – wznowienie **Koła Gospodyń Wiejskich** w Sycynie – Chór Sycyna

2002

- grudzień – spotkanie z marszałkiem Senatu RP Longinem Pastusiakiem
- 25.10 – inauguracja Roku Edukacji Dorosłych w Zwoleniu
- 15.10 – Komisja Kultury Senatu RP – rocznice Jana Kochanowskiego
- czerwiec – przekazanie 12 komputerów do sieci eSycyna – dar DVV Niemcy
- 20–22.06 – konferencja naukowa pod patronatem Senatu RP – *Idee humanistyczne renesansu w integracji europejskiej* w Radomiu
- 26.04–05.05 – program Leonardo da Vinci – *Przedsiębiorcza wieś*; 14 osób S.O. Sycyna w Niemczech (14 osób)
- 08.02 – walne zebranie S.O. SYCYNA

2001

- 23.11 – *Skrzydła 2001* nagroda Słowa Ludu
- czerwiec–lipiec – wizyta S.O. SYCYNA w austriackich uniwersytetach ludowych
- czerwiec–lipiec – program Leonardo da Vinci: nauczyciele Zespołu Szkół Rolniczych z wizytami studyjnymi w Hiszpanii i Niemczech
- II Dni Sycyny
- czerwiec – wyróżnienie *Złota Róża* przewodniczącego SLD za *Inicjatywy społeczne*
- 09.04 – walne zebranie S.O. SYCYNA
- 29.03 – uchwałą Rady Gminy i Miasta Zwolenia – PSP w Sycynie znów 6-klasowa

2000

- 05.07 – wizyta Prezydenta RP Aleksandra Kwaśniewskiego
- lipiec – pracownia informatyczna w Sycynie – dar Niemieckiego Związku Uniwersytetów Ludowych DVV
- 05.10 – Leonardo da Vinci *Rozwój kompetencji zawodowych nauczycieli dla poprawy konkurencyjności absolwentów szkół rolniczych i kursów na rynku pracy* dla ZSR w Zwoleniu (opracowany we współpracy z S.O. SYCYNA)
- 30.10 – wypłata pierwszych stypendiów oświatowych S.O. SYCYNA
- 17.06 – Dni Sycyny: występy kapel i zespołów, m.in.: *Stanisława Podsiadłego*, Zespołu Szkół Rolniczych w Zwoleniu, *Reproduktor, Zdobywcy Pewnych Oskarów*
- 14.06 – list Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej do S.O. SYCYNA
- 08.06 – Komitet Organizacyjny I Dni Sycyny w Starostwie Zwoleńskim
- 19.05 – podpisanie umowy z Niemieckimi Uniwersytetami Ludowymi
- 30.03 – zebranie wiejskie – plan pracy S.O. SYCYNA
- 22.02 – Rada Miasta i Gminy w Zwoleniu zmniejsza klasy w PSP w Sycynie do 3
- 22.02 – mieszkańcy Sycyny bronią swojej szkoły na sesji Rady Gminy i Miasta
- 31.01 – Walne Zebranie Stowarzyszenia. Przyjęcie statutu i wybranie władz
- 11.01 – rejestracja Stowarzyszenia w I Wydziale Cywilnym Sądu Okręgowego

1999

- 22.10 – seminarium naukowe *Problemy małych szkół wiejskich*
- październik – ukazał się pierwszy numer *Więści Sycyny*
- 08.09 – zebranie Komitetu Założycielskiego S.O. SYCYNA

Więści Sycyny – gazeta lokalna

Od roku 1999 wydawana jest gazeta *Więści Sycyny*, która sprzyja informacji i odbudowie więzi społecznych. Do 2010 roku wydano łącznie 46 numerów w nakładzie 25 tys. egzemplarzy.

Niestety mały jest dalej udział mieszkańców w redagowaniu gazety. Dziękuję za współpracę Aldonie Jaskólskiej i Lidii Kępińskiej. To kronika, dokumentacja i upowszechnianie naszej działalności. Gazeta dostępna również w internecie www.sycyna.ppp.pl.



Projekt Grundtvig Edukacja międzypokoleniowa

Stowarzyszenie Oświatowe SYCYNA otrzymało dofinansowanie projektu *Edukacja międzypokoleniowa* w latach 2009–2011. Koordynatorem projektu jest Inspektorat Resocjalizacji Regionu Klajpeda (Litwa) oraz instytucje edukacji dorosłych z Grecji, Łotwy, Hiszpanii, Słowenii i Włoch.

Przewidziane jest sześć warsztatów roboczych kolejno u wszystkich partnerów i jedno seminarium społeczności lokalnych (Cypr), o którym pisaliśmy w poprzednim numerze *Więści Sycyny*.

Ideą projektu jest wymiana dobrych praktyk w dziedzinie nauczania nowych technologii informatycznych osób dorosłych, poznanie kultury w krajach partnerów. Oczekiwane rezultaty projektu to strona internetowa i elektroniczny podręcznik.

Sewilla 17–22 marca 2010. Omówiono postęp realizacji zadań partnerów, motywacja w kształceniu, wymiana dobrych praktyk (przygotowanie e-booka). Wizytowano centra edukacyjne. Dokonano prezentacji instytucji ze szczególnym uwzględnieniem motywowania w procesie kształcenia, odbyła się konferencja *Kształcenie ustawiczne a e-learning w Andaluzji* z udziałem przedstawicieli władz lokalnych. Warsztaty zorganizowało Centrum de Education Permanentne Triana. S.O. SYCYNA reprezentowali: Michał Nowakowski, Jerzy Sowula, Renata Wólczyńska, Edyta Sulima.



Verona 14–18 czerwca 2010. Przedstawiono organizacje i instytucje, przedyskutowano kwestionariusze opracowane przez słuchaczy kursów w zakresie kultury i obyczajów życia codziennego, ciekawostki dotyczące kulinariów, historii, muzyki, malarstwa, twórczości filmowej i literackiej oraz turystyki. Po prezentacjach odbyła się żywiłowa dyskusja na temat kwestionariuszy i postrzegania poszczególnych krajów przez partnerów.

Dyskutowano o konferencji poprzez Skype z udziałem studentów, uczniów i słuchaczy, którzy wymieniają się informacjami o własnych krajach i dzięki temu lepiej poznają kulturę innych państw. Warsztaty zorganizowało Europejskie Centrum Wiedzy. S.O. SYCYNA reprezentowali: Magdalena Skowrońska, Bogusława Jaworska, Krystyna Wróbel, Krystyna Grzybowska.



Serres 13–17 października 2010. Zapoznano się z edukacją dorosłych w Grecji (Macedonii), dyskutowano o przygotowanych kwestionariuszach i ich rezultatach, omawiano przygotowany materiał nauczania. Wymieniono doświadczenia i „dobre praktyki”. Przedyskutowano plan następnego spotkania w Słowenii na początku marca 2011 roku z konferencją z udziałem słuchaczy w programie VOIP Skype. Omówiono 10 *małych projektów*. S.O. SYCYNA reprezentowali: Magdalena Skowrońska, Krzysztofa Czerniak.

Rozmowa obłana sokiem pomarańczy

Prezentujemy tomik wierszy Justyny Pyrgiel oraz relację z wieczoru autorskiego 23 kwietnia 2010 w Domu Kultury w Zwoleniu oraz 8 października w kawiarni Czekolada Radomskiego Teatru im. Jana Kochanowskiego.

Prezentujemy fragmenty wypowiedzi:

• **prof. Henryk Bednarczyk:** *Z pragmatycznego świata nauki wiersze Justyny Pyrgiel przeniosły mnie w cudowny świat marzeń, wrażliwości, rozmyśleń, zmusiły do zadumy. Ile jest piękna wokół nas. Czy potrzebny jest talent, aby go dostrzec? Wielu dostrzega. Jako wydawca kolejnego tomu Biblioteki Sycynskiej wyrażam radość, że wiersze napisała mieszkanka ziemi Jana Kochanowskiego.*

• **Marcin Olifrowicz:** *Justyna Pyrgiel widzi więcej i czuje więcej, stąd tematyka jej utworów tak wielobarwna, różnorodna.*

• **dr Janusz Popławski:** *Zestawy słów w wierszach autorki jawią mi się niczym wysublimowane zestawy kolorystyczne, a przenośnie i metafory, jak nieoczekiwane i zaskakujące oko impasty na olejnym obrazie.*

Na wieczór autorski w zwoleńskim Domu Kultury przybyli przyjaciele, rodzina, współpracownicy, uczniowie i władze samorządowe. Piękny wieczór w aranżacji **Anny Wiczerzyńskiej** i **Elżbiety Nowakowskiej** urozmaiciła muzyka zespołu rockowego **The Crunch** oraz wystawa grafik **Janusza Popławskiego**.

Maria Marsula, Krzysztof Malek, Ewa Bulzacka, Elżbieta Chachłowska, Anna Choluj przedstawili wybrane tematycznie wiersze. **Michał Tęcza** zaśpiewał *Wakacyjny worek*, a wspólnie z **Joanną Tęczą** *Złotości*.

Prowadząca spotkanie **Anna Wiczerzyńska** przeprowadziła wywiad z autorką, zadając pytania: *Czy pamięta Pani swój pierwszy napisany wiersz, kiedy on powstał i co wpłynęło na to, że go Pani napisała? Jest Pani blisko związana z ziemią Jana Kochanowskiego, czy twórczość Wielkiego poety Doby Renesansu jest również Pani bliska i jakie czerpie z niej Pani wartości?*

Pragnienie

Uspokój umysł a z nim ciało
myśli niedobre przewiąż sznurkiem
poczekaj minie chwila dzień miesiąc
nogi są po to żeby stanąć
mięśnie są po to żeby dźwignąć
energia wypchnie cię pod niebo
a ty różowy wesoły balonik
w zabawie z wiatrem i ptakami fruniesz
ten kto potrafi i kto zechce natrudzi się
by sznurek złapać
nieosiągalność będzie osiągalna
wystarczy w serce dobrze zajrzeć.

W kawiarni Czekolada. W świat sztuki i poezji 8 października wprowadziła pani **Beata Drozdowska**. Spotkaniu towarzyszyły muzyka i śpiew w wykonaniu radomskiego barda **Jaroslawa Jaśkiewicza**, formy rzeźbiarskie **Stanisława Fijałkowskiego**, a przede wszystkim znakomite interpretacje wierszy autorki w wykonaniu **Izabeli Brejtkop-Frączek**, aktorki Radomskiego Teatru.

Poetka powitała gości wierszem *Ciepłe obrazy*. Opowiadała o początkach swojej twórczości, ulubionych poetach, a także o bliskich jej miejscowościach: Baryczy, Sycynie, Wólce Szeleżnej, Jasieńcu, Zwoleniu, do których nawiązywała w swych wierszach.

Wieczory pełne artystycznych doznań zakończyły się toastem soku z pomarańczy oraz porcją czekoladowego tortu w kształcie serca, który uczestnicy wieczoru skosztowali przy akompaniamencie gitary i harmonijki ustnej.



Autorka zapraszająca na spotkanie



A sala była pełna



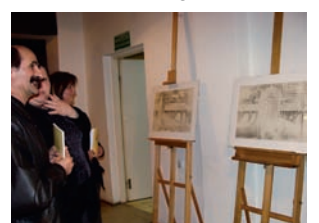
Prezentacja



Włodzimierz Kabus z Anną Wiczerzyńską



Zespół THE CRUNCH



Prace Janusza Popławskiego



Autografy



Justyna Pyrgiel i Janusz Popławski

Projekty współfinansowane ze środków EFS. Program Operacyjny Kapitał Ludzki, Działanie 6.3., Działanie 7.3. Zlecenie: Mazowiecka Jednostka Wdrażania Projektów Unijnych.

@ktywna Wieś – Praca dla Aktywnych

01.02–30.06.2010 r.



Integracja lokalna e-aktywizacja

01.03–30.09.2010 r.

Celem projektu było wsparcie aktywizacji zawodowej, poprawa zdolności do zatrudnienia mieszkańców 5 gmin powiatu zwoleńskiego poprzez zastosowanie technologii informatycznych w doradztwie zawodowym na odległość.



Projekt realizowano w 5 gminach powiatu zwoleńskiego: **ePunkty – biblioteki**: Kazanów, Przylęk, Policzna, Teczów i Sycyna.

W projekcie uczestniczyło 64 osób dorosłych z minimalnym przygotowaniem zawodowym – do 34 roku życia, w tym nieposiadające doświadczeń zawodowych, osoby starsze (po 45 roku życia) mające trudności z dostosowaniem się do wymogów współczesnej gospodarki rynkowej oraz długotrwale bezrobotni, rolnicy, małżonkowie rolników, domownicy, którzy chcą podjąć zatrudnienie poza sektorem rolnym.



Rezultaty projektu:

- warsztaty aktywizujące **Działalność lokalnych instytucji na rzecz aktywizacji zawodowej** – 67 osób (5 h) 25 lutego – 11 marca 2010 r.;
- warsztaty informatyczno-aktywizujące z wykorzystaniem komputera **Surfuję w sieci i korzystam z doradztwa on-line** – 64 osoby (5 grup x 6 h), (kwiecień–maj);
- doradztwo zawodowe na odległość (**383 sesji on-line**), doradca również udzielał porad 1 dzień w tygodniu, e-Punkty, biblioteki, przygotowanie 61 **Indywidualnych Planów Działania**;
- materiały szkoleniowe;
- zatrudnienie czasowe 13 osób;
- skierowanie na szkolenia 12 osób;
- warsztaty podsumowujące – uczestniczyło 85 osób, 13 czerwca 2010, PSP w Sycynie.

Projekt realizowali Hanna Pyrka (koordynator), Monika Kaczmarska (asystent), Tomasz Kupidura i Edyta Sulima (doradcy zawodowi), Emila Jaskólska.



Idee projektu będą rozwijały nasze ePunkty, głównie w Sycynie. Prosimy o opinie i pomysły: **e-mailem** sycyna@ppp.pl lub nadesłanie pocztą na adres Stowarzyszenia: Sycyna 126A, 26-700 Zwoleń.

Celem projektu było stworzenie warunków do pełnej integracji społecznej w aspekcie międzypokoleniowym i aktywizacja społeczna mieszkańców wsi powiatu zwoleńskiego poprzez wspólne uczenie się i nabycie umiejętności komunikowania się za pośrednictwem Internetu w 10 miejscowościach, **ePunkty integracyjne**: Barycz, Jasieniec, Sycyna, Zielonka, Czarnolas, Policzna, Kazanów, Przylęk, Teczów, Zwoleń.



W projekcie (kursach) uczestniczyło 81 mieszkańców z 10 wsi powiatu zwoleńskiego w wieku od 7 do 80 lat (60% kobiet i 40% mężczyzn) – bezrobotni, długotrwale nieaktywni zawodowo, rolnicy i zatrudnieni poza rolnictwem, emeryci i renciści, uczniowie szkół podstawowych i średnich, w tym kobiety wiejskie, młodzież i seniorzy.

Rezultaty projektu:

- 10 pikników integracyjnych** (III–IV 359 uczestników);
- warsztaty** (IV–VI);
 - Podstawy obsługi komputera** 50 osób, 5 grup, 10 zajęć x 3 h;
 - Zaawansowane Technologie Informatyczne** (programy komunikacji i publicystyki internetowej) 31 osób, 5 grup x 6 osób x 10 zajęć x 3 h;
- wydanie e-gazety – Wieści Sycyny nr 43–46**, 80 kont e-mail, gg, Skype, 2 kronik wiejskie Sycyna, Barycz, 10 blogów internetowych;
- 80 zestawów materiałów szkoleniowych**;
- 10 Liderów i Punktów Integracyjnych Aktywizacji Środowiskowej**;
- Wakacje integracyjne dla dzieci, młodzieży, dorosłych i seniorów** (VII–VIII, 468 uczestników międzypokoleniowych spotkań z komputerem i nie tylko, język angielski, warsztaty muzyczne z Chórem Sycyna);
- seminarium **Od e-Punktu do Europejskiego Uniwersytetu Internetowego**: ponad 100 uczestników, Szkoła Podstawowa w Sycynie, 27 września 2010 r.



Projekt realizowali: Henryk Bednarczyk (koordynator), Monika Kaczmarska (asystent), Maria Suwała i Renata Kustra (wykładowcy kursów) oraz liderzy punktów integracyjnych, w tym Lidia Kępińska i inni. Zajęcia języka angielskiego prowadziła Magdalena Skowrońska, a warsztaty muzyczne Urszula Bronisz. **Idee projektu** będą rozwijały nasze ePunkty, głównie w Sycynie. Prosimy o opinie i pomysły: **e-mailem** sycyna@ppp.pl lub nadesłanie pocztą na adres Stowarzyszenia: Sycyna 126A, 26-700 Zwoleń.



Prezes Zbigniew Bucza po wystąpieniu o Zwoleńskim LEADERZE. Róże wręcza Monika Kaczmarska – kierownik biura S.O. SYCYNIA

Wystawa prac malarskich i rysunkowych

Stowarzyszenie *Dziedzictwo i Rozwój* w Zwoleniu informuje, iż w porozumieniu z Fundacją Współpracy Polsko-Niemieckiej realizuje projekt *Wystawa prac malarskich i rysunkowych*. Centralnym punktem przedsięwzięcia będzie współpraca i wystawa dzieł dwóch polskich artystek.

Edyta Jaworska zaprezentuje prace, przedstawiające sytuacje z życia codziennego w Polsce. Są to obrazy, których bazą wyjściową są przesłane przez przyjaciół i znajomych informacje w formie elektronicznego obrazu mms.

Renata Jaworska zaprezentuje serię prac, które powstały podczas plenerowego pobytu w Badenii-Wirtembergii, tym samym jej bezpośrednim punktem odniesienia jest sposób życia lokalnych mieszkańców i pośredni dialog z publicznością.

Wystawa prac odbędzie się w dniach 11–30 listopada 2010 r. w Atrium gmachu Starostwa we Friedrichshafen (Landsamt Bodenseekreis, Friedrichshafen, Albecht Str.77, Baden-Württemberg/ Niemcy).

Całkowity koszt projektu – 10 829,93 euro, wkład FWPN – 2 500 euro.

Już 12 zrealizowanych projektów europejskich

Przedstawiamy wybrane zrealizowane projekty europejskie:

1. *Integracja lokalna e-aktywacja* (2010)
2. *@ktywna Wieś – Praca dla Aktywnych* (2010)
3. *Promowanie korzystania z technologii cyfrowych wśród osób starszych – MEVA e-Learning 2006–2007*;
4. *Mazowiecki projekt edukacji ekologicznej „Co się dzieje w gniazdach?”* – Fundusz Ochrony Środowiska 2002–2003;
5. *Kształtowanie przedsiębiorczości społecznościach* (Przedsiębiorcza wieś) 2002 – Leonardo da Vinci;
6. *Metody i formy aktywizowania, poradnictwa zawodowego oraz wspierania przedsiębiorczości w 7 powiatach* (2001 Agroalternatywa Mazowsze);
7. *Świadczenie doradztwa dla samorządów powiatowych, mających na celu ograniczenie bezrobocia – Agroalternatywa Mazowsze 2000 cz. II*;
8. *Technologie informacyjne w szkole – Grant Kuratora Oświaty*;

35 kursów Wszechnicy Oświatowej

W latach 2000–2010 Wszechnica zorganizowała 36 edycji kursów – 1 231 uczestników (nauczyciele, dorośli, dzieci) w ostatnich 10 latach.

1. *Integracja lokalna e-aktywizacja – Zaawansowane technologie informacyjne*, 2010 – 33 osoby
2. *Integracja lokalna e-aktywizacja – Podstawy obsługi komputera*, 2010 – 53 osoby
3. *@ktywna Wieś – Praca dla Aktywnych – 2010* – 64 osoby
4. *Jak pracować na komputerze i korzystać z Internetu*, 2007 – 32 osoby
5. *Język angielski dla początkujących*, 2006 – 12 osób
6. *Szkolenie liderów aktywizacji lokalnej i europejskiej*, 2005 – 37 osób
7. *Pszczelarz – producent ziółomiodu i innych produktów*, 2005 – 26 osób
8. *Sycyna – aktywne poszukiwanie pracy*, 2005 – 20 osób
9. *Język angielski dla początkujących*, 2005 – 28 osób
10. *Wartości humanistyczne twórczości Jana Kochanowskiego w praktyce edukacyjnej współczesnej szkoły*, 2005 – 71 osób
11. *Podstawy obsługi komputerów*, 2005 – 19 osób
12. *Kazanów – Gminne Centrum Informacji*, 2003 – 22 osoby
13. *Technologie informacyjne w szkole* (VII i VIII edycja, Grant Mazowieckiego Kuratora Oświaty), 2003 – 46 osób
14. *Co się dzieje w gniazdach?* – Radomski projekt edukacji ekologicznej (I, II, III edycja), 2003 – 133 osoby (nauczyciele różnych typów szkół)
15. *Podstawy obsługi komputerów*, 2003 – 24 osoby poszukujące pracy
16. *eSycyna – Gminne Centrum Informacji*, 2003 – 39 osób
17. *Technologie informacyjne w szkole* (V i VI edycja, Grant Mazowieckiego Kuratora Oświaty), 2002 – 20 osób (nauczyciele różnych typów szkół)
18. *Grafika komputerowa i cyfrowa edycja fotografii*, 2002 – 20 osób poszukujących pracy
19. *Technologie informacyjne w szkole* (IV edycja, Grant Mazowieckiego Kuratora Oświaty), 2001 – 14 osób (nauczyciele różnych typów szkół)
20. *Metody i formy aktywizowania, poradnictwa zawodowego oraz wspierania przedsiębiorczości*, 2001 – 56 osób
21. *Oprogramowanie komputerowe w pracach edytorskich i administracyjnych*, 2001 – 12 osób poszukujących pracy
22. *Poradnictwo i informacja zawodowa za pośrednictwem Internetu*, 2001 – 8 osób

Walne sprawozdawcze zebranie 2010

25 lutego odbyło się statutowe walne zebranie **S.O. SYCYNA**, któremu przewodniczyła **M. Zyzek** – dyrektor PSP. Wysłuchano sprawozdania Zarządu i Komisji Rewizyjnej. Omówiono plan pracy przygotowany przez Justynę Pyrgiel. Udzielono absolutorium Zarządowi.

Prawie 50 tytułów i 53 tys. książek

Biblioteka Sycyńska – monograficzna seria wydawnicza Stowarzyszenia Oświatowego SYCYNA, ukazująca się od 2000 roku. Łącznie wydano **33+14** tytułów, razem **53 tys.** egzemplarzy. Redaktorem naukowym jest dr hab. Henryk Bednarczyk prof. ITeE – PIB.

Monografie te to swoiste raporty o stanie infrastruktury społeczności lokalnej (gmin, wsi), przygotowane przez zespoły autorskie samych mieszkańców oraz dzieła wybrane klasyków (głównie Jan Kochanowski) związanych z Sycyną i okolicami oraz twórczość ludowa i dokumentacja działalności w ochronie dziedzictwa kulturowego.

- XXXIII. Bednarczyk H., Popławski J., Bogdański M. (2010), *Nad Ilżanką i Zwolenką*.
- XXXII. Banasik B., Bednarczyk I., Kupidura T., Sadłowska A., Sowula G. (2009), *Kapitał intelektualny i scenariusze rozwoju gmin LGD Dziedzictwo i Rozwój*.
- XXXI. Pyrgiel J. (2009) *Rozmowa obłana sokiem pomarańczy*.
- XXX. Krawiec W. (2008), *Stoi oset koło drogi*.
- XXIX. Bednarczyk H., Olifrowicz M. (2008), *Wielcy w małych ojczyznach*.
- XXVIII. Bednarczyk H., Jaworska B., Koziański J. (2006), *Ziemia Jana Kochanowskiego – powiat zwoleński*.
- XXVII. *Radzanów i okolice* (2006).
- XXVI. Płowiec W. (2006), *Skaryszew: dzieje, ludzie, jarmarki końskie*.
- XXV. *Ziemia Stromiecka* (2006).
- XXIV. Trzeciak M. (2005), *Ziemia utracona i rozmyślania*.
- XXIII. Skorupska-Tomeczyk A., Witczak W. (2005), *Chocza wczoraj, dziś, jutro*.
- XXII. Bednarczyk H., Olifrowicz M. (2005), *...imienia Jana Kochanowskiego*.
- XXI. Tusiński P. (2005), *Z Gardzienic na Wiejską. Waclaw Długosz (1892–1967)*.
- XX. Kuś M. (2005), *Przyłęk, Nasza ziemia*.
- XIX. Kołodziejczyk K., Madej J., Stawarz M. (2005), *Echa Tczowskiej Ziemi*.
- XVIII. Heydel A. (2004), *Jacek Malczewski: jako artysta i człowiek*.
- XVII. Sołtysiak M. (2004), *Kazanów nad Ilżanką*.
- XVI. Traczyk S.A. (2004), *Sanktuarium Maryjne w Wysokim Kole*.
- XV. Januszewicz E. (2004), *Policzna: by czas nie zaćmił i niepamięć*.
- XIV. Czyżewska A. (2004), *Wierzbica*.
- XIII. Antosiuk J. (2004), *Radomskie prawosławie*.
- XII. Madejski J. (2004), *Ilża zapamiętana*.
- XI. Maria i Józef Półturzyccy (2003), *Ślady i pamiątki Jana Kochanowskiego*.
- X. (2002) *Idee humanistyczne renesansu w integracji europejskiej*.
- IX. Karczewski W. (2002), *W Wielgiem*.
- VIII. Dygasiński A. (2002), *Co się dzieje w gniazdach!*
- VII. Krzemiński A., Derlatka T. (2002), *O dzban czarnoleskiego miodu*.
- VI. Pulnar J. (2001), *Proteus. Świat Jana z Czarnolasu*.
- V. Bednarczyk H., Kowalska-Kutera H. (2001), *Ciepielów dawniej i dziś*.
- IV. Bednarczyk H. (2002), *Sycyna – gniazdo ojczyście Jana Kochanowskiego*.
- III. *Wybór poezji Marii Konopnickiej* (2001).
- II. *Wybór poezji Jana Kochanowskiego* (2000).
- I. Bednarczyk H. (2000), *Sycyna, wiek XX*.

Nad Ilżanką i Zwolenką

Stowarzyszenie Oświatowe Sycyna na zlecenie Stowarzyszenia *Dziedzictwo i Rozwój* w Zwoleniu wydało publikację współfinansowaną ze środków Unii Europejskiej w ramach Osi 4 LEADER Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2007–2013.

Piękny, kolorowy album 120-stronicowy dużego formatu A4 w twardej oprawie opatrzony jest wstępem Z. Buczmy i H. Bednarczyka. Każdy rozdział zawiera podstawowe informacje o gminie w języku polskim i angielskim oraz zestaw specjalnie wykonanych fotografii autorstwa **Elżbiety Nowakowskiej, Roberta Kusia, Jerzego Madejskiego, Ryszarda Krawczyka, Pawła Nakoniecznego, Kajetana Orła, Włodzimierza Kabusa** oraz **Grażyny Rojek** opracowanych przez **H. Bednarczyka, J. Popławskiego i M. Bogdańskiego**.

Wersje elektroniczne udostępniamy na stronie Stowarzyszenia Oświatowego SYCYNA www.sycyna.ppp.pl (bezpośredni link www.sycyna.netstrefa.pl/download/Nad_Ilzanka_i_Zwolenka.pdf) oraz na stronie Stowarzyszenia *Dziedzictwo i Rozwój* www.dir.zwolen.com (bezpośredni link www.dir.zwolen.com/Nad_Ilzanka_i_Zwolenka.pdf).



Nasz Leader 2010 – historia i współczesność

LOKALNE GRUPY DZIAŁANIA (schemat I, 2005–2006). Przeprowadzono pięć spotkań informacyjnych dla mieszkańców w czterech miejscowościach: **Zielonka, Sycyna, Strykowice, Paciorkowa Wola i Zwoleń.** Opracowano *Zintegrowaną Strategię Rozwoju Obszarów Wiejskich* dla gminy Zwoleń. Powołano *Stowarzyszenie Dziedzictwo i Rozwój* (2006 r.).

DZIEDZICTWO I ROZWÓJ ZIEMI JANA KOCHANOWSKIEGO (schemat II 2007). *Stowarzyszenie* opracowało *Zintegrowaną Strategię Rozwoju Obszarów Wiejskich (ZSROW)*, która uwzględniała poszerzenie obszaru działania i obejmowała 6 gmin: **Zwoleń, Kazanów, Tczów, Policzna, Ciepeliów, Iłża.** W tych gminach *Stowarzyszenie Oświatowe SYCYNA* powołało wcześniej zespoły autorskie, które przygotowały monografie i społeczną sieć komputerową *eSycyna*.

Zostały opracowane projekty: zagospodarowania parku i terenu wokół stawu w Sycynie, przebudowa stadionu w Zwoleniu, modernizacji byłej szkoły na potrzeby społeczności lokalnej w **Bartodziejach**, modernizacji budynków po szkołach w **Krocзовie, Osuchowie i Ostrownicy** na potrzeby domu ludowego oraz klubu seniora, opracowanie *Lokalnego Planu Rewitalizacji* (z badaniami, konsultacjami, ekspertyzami), systemu informacji wizualnej gm. **Ciepeliów**, adaptacji budynku po byłej Szkole Podstawowej w **Łaziskach**, inwentaryzacji zabytkowych parków wiejskich w **Bąkowej i Łaziskach**, rewitalizacji alei parkowych i zieleni *Muzeum Jana Kochanowskiego w Czarnolesie*.

WDRAŻADNIE LOKALNEJ STRATEGII ROZWOJU (2009–2015). *Lokalna Strategia Rozwoju* obejmuje obszar 11 gmin, współpracujących ze Stowarzyszeniem. Do uczestniczących wcześniej sześciu gmin dołączyło pięć nowych. Aktualnie LGD obejmuje 11 gmin (trzech powiatów: zwoleńskiego, lipskiego i radomskiego): **Ciepeliów, Gózd, Iłża, Jastrzębia, Jedlnia-Letnisko, Kazanów, Pionki, Policzna, Przylęk, Tczów i Zwoleń.** Łącznie zajmują 1 426,02 km², liczą 95 tys. mieszkańców. To miejsca wspólnej tradycji kulturowej, małe ojczyzny wielkich ludzi: **Jana Kochanowskiego, Jacka Malczewskiego i Bolesława Leśmiana.**

W 2009 r. podpisano umowę z Samorządem Województwa Mazowieckiego o dofinansowanie projektu w wysokości 14 087 380 zł, w tym kwota 11 656 160 zł przeznaczona jest na działania: **różnicowanie w kierunku działalności nierolniczej, tworzenie i rozwój mikroprzedsiębiorstw, odnowa i rozwój wsi, małe projekty.**

Aby ułatwić potencjalnym beneficjentom pracę, a także zachęcić do składania wniosków, Stowarzyszenie zatrudniło doradców, którzy bezpłatnie świadczą pomoc w zakresie przygotowywania i wypełniania wniosków.

RADA STOWARZYSZENIA. 7 stycznia 2009 roku na walnym zebraniu członków *Stowarzyszenia Dziedzictwo i Rozwój* w drodze głosowania została wybrana trzynastoosobowa **Rada Stowarzyszenia**, której zadaniem będzie ocena złożonych wniosków. W skład Rady wchodzi reprezentanci wszystkich gmin: **Wolszczak Andrzej**, gmina Tczów – Przewodniczący, **Głód Grzegorz**, gmina Zwoleń – Zastępca Przewodniczącego, **Karaś Zdzisław**, gmina Jastrzębia – Zastępca Przewodniczącego, **Bartosiak Wiesława**, gmina Zwoleń, **Borek Mariusz**, gmina Ciepeliów, **Kaleta Ewa**, gmina Iłża, **Kozera Krzysztof**, gmina Iłża, **Madejski Mirosław**, gmina Przylęk, **Molendowski Krzysztof**, gmina Gózd, **Rojek Grażyna**, gmina Pionki, **Rutkowska Danuta**, gmina Kazanów, **Rzeczkowski Dariusz**, gmina Jedlnia-Letnisko, **Strzelecki Robert**, gmina Policzna.

Rada wybiera operacje (projekty), które są zgodne z LSR i przekazuje je do podmiotu wdrażającego w celu zawarcia umowy o dofinansowanie projektu.

WALNE SPRAWOZDAWCZO-WYBORCZE ZEBRANIE STOWARZYSZENIA (21 kwietnia 2010 r.). Uczestniczyło 48 członków. Przewodniczył zebraniu **Jerzy Kosiński** – Starosta Zwoleński. W sprawozdaniu ustępującego zarządu prezes **Z. Buczma** zwrócił uwagę na planową realizację projektu, dobre funkcjonowanie biura stowarzyszenia, a także zagrożenia związane ze złożonymi procedurami i finansowaniem. Niezbędna jest lokalna aktywność, nowe pomysły. Omówił planowane konkursy.

Wybrano nowy Zarząd Stowarzyszenia Dziedzictwo i Rozwój: **Zbigniew Buczma** (Prezes), **Henryk Bednarzyk** (Wiceprezes), **Bogusława Jaworska** (Wiceprezes), **Hanna Pyrka** (Skarbnik), **Grzegorz Stawarz** (Sekretarz), członkowie: **Stanisław Bartosiewicz**, **Andrzej Choluż**, **Irena Grela**, **Marek Łuszczek**. **Komisja Rewizyjna:** **Włodzimierz Kabus** (Przewodniczący), **Mateusz Sałbut** (Zastępca Przewodniczącego), **Natalia Anna Wiczerzyńska** (Sekretarz), członkowie: **Adam Oleś**, **Krzysztof Zaborski**.

CO ZROBILIŚMY W 2010 ROKU? Zrealizowane i zaakceptowane projekty **Odnowy wsi:** **Gmina Jastrzębia:** Remonty obiektu komunalnego w Jastrzębi wraz z przebudową parkingów i dojazdów, **Gmina Przylęk:** Poprawa warunków rozwoju sportu na terenach wiejskich poprzez budowę ogólnodostępnego boiska sportowego w Babinie, **Gmina Gózd:** Nivielacja zagrożeń związanych z wypadkami samochodowymi i poprawa bezpieczeństwa oraz wzrost jakości usług turystycznych poprzez budowę parkingów i chodników w miejscowości Gózd i Kłwatka, **Gmina Kazanów:** Poprawa warunków działalności społecznej mieszkańców poprzez odnowę centrum miejscowości Kazanów, **Gmina Iłża:** Wzrost aktywności społecznej, kulturalnej i sportowej mieszkańców poprzez remont świetlic- strażnic w Krzyżanowicach oraz budowę wielofunkcyjnego boiska wraz z ogrodzeniem, **Gmina Pionki:** Budowa

wielofunkcyjnego boiska sportowego o sztucznej nawierzchni z wyposażeniem oraz urządzeń sportowych przy Publicznej Szkole Podstawowej w Laskach, **Gmina Tczów:** Zagospodarowanie centrum Tczowa, **Gmina Jedlnia Letnisko:** Budowa ciągu pieszo-rowerowego w pasie ulicy Nadrzecznej w Jedlni-Letnisku, **Gmina Zwoleń:** Poprawa warunków działalności społecznej mieszkańców poprzez odnowę wsi Sycyna i Strykowice Górne.

Małe projekty w 2010 r. Gmina Iłża: 1) Baza Informacji Turystycznej, 2) Turniej rycerski na zamku, 3) Publikacja *Lokalny Twórca Ludowy*, **Dom Kultury w Iłży:** 1) Dni Leśmianowskie, 2) XVI Festiwal folkloru im. J. Myszki, **Powiat Zwoleński:** 1) Festiwal tradycji i kultury, Dożynki, 2) XI Dni Sycyny, **Dom Kultury w Zwoleniu:** Dostęp do Internetu – wyposażenie, **Muzeum Regionalne w Zwoleniu:** Zwoleńskie pomniki – publikacja, **Gmina Zwoleń:** Renowacja pomnika w Jasięcu, **Muzeum J. Malczewskiego w Radomiu:** Renowacja starodruków w Muzeum J. Kochanowskiego w Czarnolesie; **Gminna Biblioteka w Przylęku:** Za pan brat z historią i folklorem, **Stowarzyszenie Jedlnia:** 1) Tradycja i współczesność, 2) Z orkiestrą detą przez świat, **Gmina Policzna:** Czarnoleskie Spotkania Sobótkowe.

TRWA PROCEDURA KWALIFIKACJI WNIOSKÓW NA MAŁE PROJEKTY ZŁOŻONYCH WE WRZEŚNIU 2010 ROKU.

ZAPRASZAMY DO NOWYCH PROJEKTÓW. Stowarzyszenie *Dziedzictwo i Rozwój* w Zwoleniu zachęca do korzystania z możliwości dofinansowania ze środków osi 4 LEADER w ramach Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2007–2013.

Małe projekty. Działanie *Małe projekty* ma na celu wsparcie finansowe niewielkich lokalnych inicjatyw, inspirowanie większego zainteresowania własnym obszarem, wzmacnianie lokalnej tożsamości, aktywizację mieszkańców, organizacji i innych lokalnych podmiotów, budowanie społeczeństwa obywatelskiego.

Przy zgodności zadania z Lokalną Strategią można uzyskać refundację do 70% poniesionych kosztów: *organizacji szkoleń, warsztatów, przedsięwzięć edukacyjnych; organizacji imprez kulturalnych, promocyjnych, rekreacyjnych i sportowych; remontu i modernizacji lub wyposażenia świetlic wiejskich; kulturywowania miejscowych tradycji, obrzędów, zwyczajów, tradycyjnych zawodów i rzemiosła. budowy, remontu z modernizacją, zagospodarowania i oznakowania punktów widokowych, miejsc wypoczynkowych lub biwakowych, szlaków wodnych, rowerowych lub konnych, ścieżek spacerowych lub dydaktycznych.*

Pomoc maksymalna – 25 tys. zł na projekt. Limit dla wnioskodawcy to maksymalnie 100 tys. zł. Wnioski składa się w Biurze Stowarzyszenia. Informacje o naborze są publikowane na stronie www.dir.zwolen.com oraz www.mazovia.pl najpóźniej 14 dni przed rozpoczęciem naboru. Najbliższy nabór wniosków planowany jest na I kwartał roku 2011.

Różnicowanie działalności nierolniczej. Można uzyskać pomoc finansową dla podjęcia lub rozwinięcia działalności nierolniczej lub związanej z rolnictwem w zakresie produkcji lub usług.

Refundacja do 50% poniesionych kosztów: *budowy, przebudowy lub remontu z modernizacją obiektów budowlanych, z wyłączeniem budynków mieszkalnych, zakupu niezbędnego sprzętu i wyposażenia; zagospodarowania terenu; zakup sprzętu komputerowego i oprogramowania.* Możliwa częściowa refundacja kosztów ogólnych. Limit maksymalnie 100 tys. zł. Możliwość uzyskania zaliczki. Nabór wniosków o przyznanie pomocy w I kwartale 2011 roku.

Tworzenie i rozwój mikroprzedsiębiorstw. Jeśli chcesz zostać przedsiębiorcą albo rozwinąć przedsiębiorstwo, które już prowadzisz i utworzyć miejsca pracy, skorzystaj z pomocy finansowej.

Refundacja do 50% poniesionych kosztów: *budowy, przebudowy lub remontu połączonego z modernizacją niemieszkalnych obiektów budowlanych; nadbudowy, przebudowy lub remontu połączonego z modernizacją istniejących budynków mieszkalnych; zakupu niezbędnego sprzętu i wyposażenia; zagospodarowania terenu; zakup sprzętu komputerowego i oprogramowania. zakup środków transportu, z wyłączeniem samochodów osobowych do przewozu mniej niż 8 osób.* Częściowa refundacja kosztów ogólnych.

Limit maksymalnie 300 tys. zł. W przypadku *przetwórstwa lub obrotu produktami rolnymi* 100 tys. zł. Nabór wniosków o przyznanie pomocy w I kwartale 2011 roku.

NOWY NABÓR WNIOSKÓW W DZIAŁANIU ODNOWA WSI TRWA DO 14 STYCZNIA 2011 ROKU

Informacje? Stowarzyszenie *Dziedzictwo i Rozwój*,

Plac Kochanowskiego 1, 26-700 Zwoleń

tel./fax 48 676 20 29; e-mail: stowarzyszeniedir@o2.pl; www.dir.zwolen.com



Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich: Europa inwestująca w obszary wiejskie. Publikacja współfinansowana ze środków Unii Europejskiej w ramach Osi 4 Leader Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2007–2013

III Festiwal Produktów Regionalnych w Zwoleniu



III Festiwal Produktów Regionalnych zorganizowany przez Stowarzyszenie *Dziedzictwo i Rozwój* w Zwoleniu odbył się 23 października 2010 r. w Zespole Szkół Rolniczo-Technicznych w Zwoleniu. Sala gimnastyczna szkoły zamieniła się w „targowisko” najlepszej i zapewne najzdrowszej tradycyjnej polskiej żywności. Festiwal miał charakter folklorystyczny i nawiązywał do zwyczajowego wiejskiego wesela, w którym uczestniczyło ponad 300 osób.



Uroczystego otwarcia imprezy dokonał Prezes Stowarzyszenia Pan **Zbigniew Buczma**, który powitał zespoły folklorystyczne – reprezentujące gminy LGD. Prezes gorąco zachęcał do zainteresowania się działaniami LEADERA w tym *małych projektów*. Zaprosił do odwiedzania biura Stowarzyszenia, a także doradców, którzy nieodpłatnie pomagają wypełniać wnioski. Tradycyjnie wystąpił chór Zespołu Szkół Rolniczo-Technicznych w Zwoleniu.



Uczestniczyło 11 zespołów folklorystycznych i kół gospodyń wiejskich: *Gozdowianki* z gminy Gózd, *Seredzanki* z gminy Iłża, *Źródła Nadziei* z gminy Jedlnia-Letnisko, *Kazanowianki z nad Iłżanki* z gminy Kazanów, *Kró-*

lewskie Źródła z gminy Pionki, *Sobótka* z gminy Policzna, *Łaguszowianki* i *Grabowianki* z gminy Przylęk, *Koło Gospodyń Wiejskich* z gminy Tczów, *Gotardowie* i *Koło Gospodyń Wiejskich* Sycyna z gminy Zwoleni.

Przybyłe zespoły były wspierane przez gminne władze samorządowe i przede wszystkim przez mieszkańców.



Przeprowadzono dwa konkursy. *Stoisko mile dla oczu* – konkurs oceniało jury: Arosław Jakóbiak – Dyrektor Zespołu Szkół Rolniczo-Technicznych w Zwoleniu, Aneta Knieć – Wicedyrektor ZSRT, Ryszard Maraszkiewicz – nauczyciel ZSRT, uwzględniając bogactwo prezentowanych wyrobów i aranżację stoiska. Wyróżniono Zespół *Sobótka* – I miejsce, Zespół *Grabowianki* – II miejsce, *KGW Sycyna* – III miejsce.



II miejsce w konkursie „Stoisko mile dla oczu” – Grabowianki

Konkurs *Przyspiewka weselna* oceniało jury: Anna Grzybowska – animator kultury, Tomasz Wróbel – Przewodniczący Rady Gminy Pionki, Krystyna Baran – przedstawicielka zespołu *Gozdowianki*. Zwracano uwagę na dobór repertuaru oraz ogólny wyraz artystyczny występu. Wyróżniono *KGW Bartodzieje* – I miejsce, *Łaguszowianki* – II miejsce. Stowarzyszenie nagrodziło wyróżnione zespoły nagrodami – sprzętem AGD. Na festiwalu zaprezentowano i upowszechniono wśród mieszkańców kulinarne bogactwa naszego regionu. Można było zobaczyć tradycyjne produkty, poznać ich receptury i tradycje z nimi związane, a przede wszystkim spróbować ich smaku, doceniając przy tym walory swojskich potraw. Trzeba przyznać, że wszystkie stoiska ugięły się od pyszności. Każdy z przybyłych mógł znaleźć coś dla siebie – jedni raczyli się kapuśniakami, pierogami albo pyzami, a inni woleli skosztować racuchów, regionalnych wyrobów mięsnych i wędliniarskich, ciast oraz tradycyjnych napitków. Na zakończenie przybyłych bawił zespół *Łaguszowianki*, który zaprezentował gościom pokaz pod nazwą: *Staropolskie ocepiny*, wywołując przy tym salwy śmiechu i owacje. Po zakończeniu części oficjalnej w najlepsze trwała zabawa.

Festiwal przygotowały, poprowadziły i czuwały nad jego sprawnym przebiegiem pracownice biura Stowarzyszenia *Dziedzictwo i Rozwój*.

Iwona Kacperczyk, Justyna Nowicka

Mistrz nad Mistrzami – Jan Kochanowski, Poeta i Poezja

Przedstawiono możliwości wykorzystania sylwetki i dziedzictwa kulturowego Jana Kochanowskiego w aplikowaniu o środki finansowe z tzw. małych projektów.

Symposium naukowe odbyło się w 27 listopada w Muzeum Jana Kochanowskiego w Czarnolesie i zapoczątkowało cykl spotkań edukacyjnych, skierowanych do nauczycieli języka polskiego z obszaru objętego lokalną strategią rozwoju. W sesji wzięli udział pracownicy naukowcy z Instytutu Języka Polskiego w Kielcach **dr Marzena Marczeńska**, językoznawca oraz **dr Janusz Detka**, literaturoznawca. Motyw czarnoleskiej lipy jako ziemskiej arkadii to temat referatu, który wygłosił **mgr Krzysztof Śmietanka**.

NASZ LEADER 2010

Festiwal i symposium były współfinansowane ze środków Unii Europejskiej w ramach Osi 4 LEADER Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2007–2013